

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 1336/2013

av den 13 december 2013

om ändring av Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/17/EG, 2004/18/EG och 2009/81/EG
vad gäller de tröskelvärden som ska tillämpas vid upphandlingsförfaranden

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA
FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-
sätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets direktiv
2004/17/EG av den 31 mars 2004 om samordning av förfaran-
dena vid upphandling på områdena vatten, energi, transporter
och posttjänster (försörjningsdirektivet)⁽¹⁾, särskilt artikel 69,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets direktiv
2004/18/EG av den 31 mars 2004 om samordning av förfaran-
dena vid offentlig upphandling av varor, tjänster och byggtren-
prenader⁽²⁾, särskilt artikel 78,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets direktiv
2009/81/EG av den 13 juli 2009 om samordning av förfaran-
dena vid tilldelning av vissa kontrakt för byggtreprenader,
varor och tjänster av upphandlande myndigheter och enheter
på försvars- och säkerhetsområdet och om ändring av direktiven
2004/17/EG och 2004/18/EG⁽³⁾, särskilt artikel 68, och

av följande skäl:

- (1) Genom beslut 94/800/EG⁽⁴⁾ godkände rådet avtalet om offentlig upphandling (nedan kallat *avtalet*). Avtalet bör tillämpas på alla avtal om offentlig upphandling vilkas värde uppgår till minst de belopp (nedan kallade *tröskelvärden*) som anges i avtalet uttryckta i särskilda dragningsrätter.
- (2) Ett av syftena med direktiv 2004/17/EG och 2004/18/EG är att upphandlande enheter och myndigheter som tillämpar dessa direktiv samtidigt ska kunna uppfylla kraven i avtalet. För att nå detta mål bör de tröskelvärden som fastställs genom dessa direktiv om offentlig upphandling och som också omfattas av avtalet anpassas

så att de uppgår till de belopp i euro, avrundade till närmaste tusental, som motsvarar de tröskelvärden som anges i avtalet.

- (3) För konsekvensens skull är det lämpligt att anpassa också de tröskelvärden i direktiven 2004/17/EG och 2004/18/EG som inte omfattas av avtalet. Samtidigt bör de tröskelvärden som fastställs i direktiv 2009/81/EG anpassas till de ändrade tröskelvärdena enligt artikel 16 i direktiv 2004/17/EG.
- (4) Direktiven 2004/17/EG, 2004/18/EG och 2009/81/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (5) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från rådgivande kommittén för offentlig upphandling.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Direktiv 2004/17/EG ska ändras på följande sätt:

1. Artikel 16 ska ändras på följande sätt:

- a) I led a ska beloppet "400 000 euro" ersättas med "414 000 euro".
- b) I led b ska beloppet "5 000 000 euro" ersättas med "5 186 000 euro".

2. Artikel 61 ska ändras på följande sätt:

- a) I punkt 1 ska beloppet "400 000 euro" ersättas med "414 000 euro".
- b) I punkt 2 ska beloppet "400 000 euro" ersättas med "414 000 euro".

⁽¹⁾ EUT L 134, 30.4.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 134, 30.4.2004, s. 114.

⁽³⁾ EUT L 216, 20.8.2009, s. 76.

⁽⁴⁾ Rådets beslut 94/800/EG av den 22 december 1994 om ingående, på Europeiska gemenskapens vägnar och på dess behörighetsområden, av avtalen i de multilaterala förhandlingarna från Uruguayrundan (1986–1994) (EGT L 336, 23.12.1994, s. 1).

Artikel 2

Direktiv 2004/18/EG ska ändras på följande sätt:

1. Artikel 7 ska ändras på följande sätt:

- a) I led a ska beloppet "130 000 euro" ersättas med "134 000 euro".
- b) I led b ska beloppet "200 000 euro" ersättas med "207 000 euro".
- c) I led c ska beloppet "5 000 000 euro" ersättas med "5 186 000 euro".

2. I artikel 8 ska första stycket ändras på följande sätt:

- a) I led a ska beloppet "5 000 000 euro" ersättas med "5 186 000 euro".
- b) I led b ska beloppet "200 000 euro" ersättas med "207 000 euro".

3. I artikel 56 ska beloppet "5 000 000 euro" ersättas med "5 186 000 euro".

4. I artikel 63.1 första stycket ska beloppet "5 000 000 euro" ersättas med 5 186 000 euro.

5. Artikel 67.1 ska ändras på följande sätt:

- a) I led a ska beloppet "130 000 euro" ersättas med "134 000 euro".
- b) I led b ska beloppet "200 000 euro" ersättas med "207 000 euro".
- c) I led c ska beloppet "200 000 euro" ersättas med "207 000 euro".

Artikel 3

Artikel 8 i direktiv 2009/81/EG ska ändras på följande sätt:

- 1. I led a ska beloppet "400 000 euro" ersättas med "414 000 euro".
- 2. I led b ska beloppet "5 000 000 euro" ersättas med "5 186 000 euro".

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2014.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 13 december 2013.

På kommissionens vägnar

José Manuel BARROSO

Ordförande
